



**KRAMER**  
on the safe side



**Radlader**  
Wheel Loader



**Teleskopradlader**  
Telescopic-Wheel Loader



**Teleskoplader**  
Telehandler



KC.EMEA.10033.V07.00

11/2021

## PRODUKTÜBERSICHT Product Overview

Alle Angaben wurden mit  
folgender Bereifung ermittelt:

**EN** All information was determined with the following tires:  
**FR** Toutes les valeurs ont été déterminées avec les pneumatiques suivants :  
**IT** Tutti i dati rilevati si riferiscono ai seguenti pneumatici:  
**DK** Alle angivelser er angivet i forhold til følgende dæk:  
**SE** Samtliga värden bestämdes med följande däck:  
**NO** Alle angivelser ble fastslått med følgende dekk:  
**ES** Todos los datos han sido calculados con los neumáticos siguientes:  
**CZ** Všechny údaje byly získány s těmito pneumatikami:  
**FI** Kaikki tiedot on annettu seuraavaa pyörästöä käyttäen:  
**RU** Все данные были получены с использованием следующей ошиновки:  
**EE** Kõik andmed on saadud järgmistest rehvidega:  
**LT** Visi duomenys buvo nustatyti esant uždėtoms šioms padangoms:  
**BG** Всички данни са изчислени със следните гуми:  
**PL** Wszystkie dane podano z następujących ogumieniem:  
**RO** Toate valorile indicate au fost determinate cu următoarele anvelope:  
**SK** Všetky hodnoty boli určené s týmito pneumatikami:  
**HU** Minden adat a következő abroncsokkal van meghatározva:  
**SL** Vsi podatki so pridobljeni z uporabo naslednjih pnevmatik:  
**RS** Sve vrednosti su utvrđene sledećim kompletom guma:  
**HR** Svi su podaci utvrđeni sa sledećim gumama:

<b>5035</b>	27 x 10.5-15	<b>1445</b>	255/75-15.3
<b>5040</b>	27 x 10.5-15	<b>2205</b>	10.5/80-18
<b>5050</b>	10.5-18	<b>2706</b>	340/80-18
<b>5055</b>	10.5-18	<b>3007</b>	405/70-24
<b>5055e</b>	12.0-18	<b>3507</b>	405/70-24
<b>5065</b>	12.0-18	<b>4007</b>	405/70-24
<b>5075</b>	340/80-18	<b>3610</b>	405/70-24
<b>5085</b>	340/80-20	<b>4507</b>	460/70R24
<b>5095</b>	340/80-20	<b>5007</b>	460/70R24
<b>8085</b>	340/80-20	<b>5507</b>	460/70R24
<b>8095</b>	340/80-20	<b>4209</b>	460/70R24
<b>8105</b>	400/70-20	<b>5509</b>	460/70R24
<b>8115</b>	405/70-24		
<b>8155</b>	500/70R24		
<b>8180</b>	500/70R24		
<b>5065T</b>	12.0-18		
<b>5085T</b>	340/80-20		
<b>8085T</b>	340/80-20		
<b>8095T</b>	400/70-20		
<b>8145T</b>	500/70R24		



**DE Leistung (Standard / Option)**  
EN Power (standard / option)  
FR Puissance (standard / option)  
IT Potenza (standard / opzione)  
DK Effekt (standard / option)  
SE Effekt (standard / tillval)  
NO Effekt (standard / alternativ)

**DE Schaufelinhalt**  
EN Bucket capacity  
FR Capacité du godet  
IT Capienza della pala  
DK Skovlindhold  
SE Skopkapacitet  
NO Skuffekapasitet

**DE Höhe / Breite über Reifen**  
EN Height / width above tires  
FR Hauteur / largeur au niveau des pneus  
IT Altezza / larghezza sopra lo pneumatico  
DK Højde / bredde over hjul  
SE Höjd / bredd över däck  
NO Høyde / bredde over dekkene

**DE Gewicht (Standard)**  
EN Weight (standard)  
FR Poids (standard)  
IT Peso (standard)  
DK Vægt (standard)  
SE Vikt (standard)  
NO Vekt (standard)

**DE Geschwindigkeit (Standard / Option)**  
EN Speed (standard / option)  
FR Vitesse (standard / option)  
IT Velocità (standard / opzione)  
DK Hastighed (standard / option)  
SE Hastighet (standard / tillval)  
NO Hastighet (standard / alternativ)

**DE Kipplast Schaufel<sup>1</sup> / Nutzlast Stapleinrichtung<sup>2</sup>**  
EN Max. tipping load<sup>1</sup> / payload for stacker<sup>2</sup>  
FR Charge de basculement max.<sup>1</sup> / charge utile fourches à palettes<sup>2</sup>  
IT Carico ribaltabile max.<sup>1</sup> / Dispositivo per impilare<sup>2</sup>  
DK Tiplast<sup>1</sup> / nyttelast gaffeltruck<sup>2</sup>  
SE Tipplast max.<sup>1</sup> / nyttelast för staplare<sup>2</sup>  
NO Vippelast maks.<sup>1</sup> / nyttelast for stabler<sup>2</sup>

**DE Max. Stapelhöhe / Schaufeldrehpunkt**  
EN Max. stacking height / bucket pivot point  
FR Hauteur d'empilage max. / point de pivotement du godet  
IT Altezza di impilamento max. / punto di rotazione della pala  
DK Stabelhøjde max. / drejepunkt for skovl  
SE Max. lyfthöjd / skopans vridpunkt  
NO Stablingshøyde maks. / skuffedreiepunkt

**DE Wenderadius, Außenkante Rad**  
EN Turning radius, outer edge of wheel  
FR Rayon de braquage, bord extérieur roue  
IT Raggio di sterzata, bordo esterno ruota  
DK Venderadius, hjulets yderkant  
SE Vändradie hjulens ytterkanter  
NO Venderadius ytterkant dekk

# 5035

18,5 kW / 25 PS

---

0,35 – 0,55 m<sup>3</sup>

---

2.020 mm (2.170 mm\*)  
1.240 mm

---

1.700 – 2.200 kg\*\*

---

0 – 20 km/h

---

1.140 kg  
750 kg

---

2.630 mm  
2.800 mm

---

2.000 mm



\* optional

\*\* optionsabhängig / depending on options

# 5040 5050

28,5 kW / 38,8 PS

0,36–0,55 m<sup>3</sup>

2.020 mm (2.170 mm\*)  
1.240 mm

1.900 – 2.400 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*

1.420 kg  
900 kg

2.630 mm  
2.800 mm

2.000 mm



35 kW / 47 PS

0,45 m<sup>3</sup>

2.390 mm  
1.650 mm

2.645–3.300 kg\*\*  
2.795–3.400 kg\*\*/\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*

1.620 kg (1.800 kg\*\*\*)  
1.200 kg (1.370 kg\*\*\*)

2.600 mm  
2.840 mm

2.700 mm



\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options  
\*\*\* Smart Ballast

# 5055

# 5055e

35 kW/47 PS  
41,1 kW/55 PS\*

0,55–1,10 m<sup>3</sup>

2.390 mm  
1.650 mm

3.200 – 4.300 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*

1.980 kg  
1.600 kg

2.950 mm  
3.050 mm

2.700 mm



15 kW (drive motor)  
22 kW (hydraulic motor)

0,65–1,10 m<sup>3</sup>

2.390 mm  
1.650 mm

3.900 – 4.350 kg\*\*

0–17 km/h

2.340 kg  
1.750 kg

2.830 mm  
3.050 mm

2.700 mm



\* optional

\*\* optionsabhängig / depending on options

\*\* optionsabhängig / depending on options

# 5065

# 5075

35 kW / 47 PS  
41,1 kW / 55 PS\*

0,65–1,10 m<sup>3</sup>

2.390 mm  
1.650 mm

3.300–4.300 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*

2.340 kg  
1.750 kg

2.950 mm  
3.050 mm

2.700 mm



55,4 kW / 75 PS

0,75–1,50 m<sup>3</sup>

2.450 mm  
1.740 mm

3.500–4.400 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*

3.400 kg  
2.000 kg

2.840 mm  
3.100 mm

2.840 mm



\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

# 5085

# 5095

55,4 kW/75 PS

55,4 kW/75 PS

0,85–1,50 m<sup>3</sup>

0,95–1,50 m<sup>3</sup>

2.480 mm  
1.740 mm

2.480 mm  
1.740 mm

4.000–5.000 kg\*\*

4.100–5.100 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*

3.700 kg  
2.250 kg

3.800 kg  
2.350 kg

3.150 mm  
3.350 mm

3.150 mm  
3.350 mm

2.840 mm

2.840 mm



\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

# 8085

# 8095

55,4 kW/75 PS

55,4 kW/75 PS

0,85–1,50 m<sup>3</sup>

0,95–1,50 m<sup>3</sup>

2.490 mm  
1.780 mm

2.490 mm  
1.780 mm

4.400–5.200 kg\*\*

4.900–5.600 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*  
0–40 km/h\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*  
0–40 km/h\*

3.650 kg  
2.150 kg

3.890 kg  
2.300 kg

3.040 mm  
3.290 mm

3.040 mm  
3.290 mm

2.900 mm

2.900 mm

\* optional

\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional

\*\* optionsabhängig / depending on options



# 8105

# 8115

55,4 kW/75 PS  
74,4 kW/100 PS\*

1,05–1,50 m<sup>3</sup>

2.650 mm  
1.920 mm

4.900–5.600 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*  
0–40 km/h\*

4.100 kg  
2.500 kg

3.145 mm  
3.360 mm

2.950 mm



55,4 kW/75 PS  
74,4 kW/100 PS\*

1,15–1,80 m<sup>3</sup>

2.690 mm  
1.970 mm

5.100–5.900 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*  
0–40 km/h\*

4.250 kg  
2.900 kg

3.200 mm  
3.450 mm

3.000 mm



\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options



# 8155

# 8180

100 kW/136 PS  
115 kW/156 PS\*

115 kW/156 PS

1,55–3,50 m<sup>3</sup>

1,80–3,50 m<sup>3</sup>

3.010 mm  
2.500 mm

3.010 mm  
2.500 mm

8.750–11.550 kg\*\*

9.500–11.550 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*  
0–40 km/h\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*  
0–40 km/h\*

6.100 kg  
4.200 kg

6.900 kg  
4.800 kg

3.605 mm  
3.760 mm

3.605 mm  
3.760 mm

3.865 mm

3.865 mm



\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

# 5065T

# 8085T

35 kW / 47 PS  
41,1 kW / 55 PS\*

0,65–1,10 m<sup>3</sup>

2.470 mm  
1.650 mm

3.500–4.600 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*

2.500 kg  
1.650 kg

4.030 mm  
4.270 mm

2.900 mm

55,4 kW / 75 PS

0,85–1,30 m<sup>3</sup>

2.690 mm  
1.780 mm

4.900–5.600 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*  
0–40 km/h\*

3.300 kg  
2.000 kg

4.470 mm  
4.690 mm

2.840 mm



\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

# 8095T

# 8145T

55,4 kW/75 PS  
74 kW/100 PS\*

100 kW/136 PS  
115 kW/156 PS\*

0,95–1,50 m<sup>3</sup>

1,45–3,50 m<sup>3</sup>

2.750 mm  
1.950 mm

3.010 mm  
2.500 mm

5.100–5.900 kg\*\*

9.750–11.550 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*  
0–40 km/h\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*  
0–40 km/h\*

3.500 kg  
2.300 kg

5.500 kg  
3.900 kg

4.500 mm  
4.690 mm

5.225 mm  
5.425 mm

2.950 mm

3.865 mm



\* optional

\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional

\*\* optionsabhängig / depending on options

## Radlader / Wheel Loader

(0,35 m<sup>3</sup> - 1,80 m<sup>3</sup> Schaufelinhalt / Bucket capacity)

100%  
electric



5035

5040

5050

5055

5055e

5065

5075

5085



5095

8085

8095

8105

8115

8155

8180

## Teleskopradlader / Telescopic-Wheel Loader

(0,65 m<sup>3</sup> - 1,45 m<sup>3</sup> Schaufelinhalt / Bucket capacity)



5065T

8085T

8095T

8145T

## Teleskoplader / Telehandler

(1.450 kg - 5.500 kg Nutzlast / Payload)



1445

2205

2706

3007

3507

4007

3610

4507

5007

5507

4209

5509

# 1445

# 2205

18,4 kW/25 PS  
33,3 kW/45 PS\*

0,50–1,03 m<sup>3</sup>

1.995 mm  
1.564 mm

3.050–3.350 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*

–  
1.450 kg

4.301 mm  
4.537 mm

2.695 mm



45 kW/61 PS

0,75–2,50 m<sup>3</sup>

1.950 mm  
1.808 mm

4.200–5.000 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*

–  
2.200 kg

5.189 mm  
5.471 mm

3.281 mm



\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

# 2706

# 3007

55,4 kW/75 PS

100 kW/136 PS

0,85–1,80 m<sup>3</sup>

1,00 - 4,00 m<sup>3</sup>

1.980 mm 2.100 mm\*  
1.960 mm

2.310 mm 2.490 mm\*  
2.285 mm

4.200–5.000 kg\*\*

5.920–7.250 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*

–  
2.700 kg

–  
3.000 kg

5.730 mm  
6.070 mm

7.000 mm  
7.335 mm

3.670 mm

3.840 mm



\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

# 3507 4007

100 kW/136 PS

1,00–4,00 m<sup>3</sup>

2.310 mm 2.490 mm\*  
2.285 mm

6.170–7.500 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*  
0–40 km/h\*

–  
3.500 kg

7.000 mm  
7.335 mm

3.840 mm



100 kW/136 PS

1,00–4,00 m<sup>3</sup>

2.310 mm 2.490 mm\*  
2.285 mm

6.810–7.850 kg\*\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*  
0–40 km/h\*

–  
4.000 kg

7.000 mm  
7.335 mm

3.840 mm



\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

# 3610

# 4507

100 kW / 136 PS

100 kW/136 PS

1,00–4,00 m<sup>3</sup>

1,00 - 4,00 m<sup>3</sup>

2.310 mm 2.490 mm\*  
2.285 mm

2.570 mm  
2.500 mm

7.600–8.200 kg\*\*

8.100–9.100 kg\*\*

0–30 km/h  
0–20 km/h\*  
0–40 km/h\*

0–40 km/h  
0–20 km/h\*  
0–30 km/h\*

–  
3.600 kg

–  
4.500 kg

9.500 mm  
10.000 mm

7.017 mm  
7.409 mm

3.840 mm

4.240 mm



\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional  
\*\* optionsabhängig / depending on options



# 5007

# 5507

100 kW/136 PS

115 kW/156 PS

1,00–4,00 m<sup>3</sup>

1,00–4,00 m<sup>3</sup>

2.570 mm  
2.500 mm

2.570 mm  
2.500 mm

8.600–9.600 kg\*\*

9.500–10.500 kg\*\*

0–30 km/h  
0–20 km/h\*  
0–40 km/h\*

0–40 km/h  
0–20 km/h\*  
0–30 km/h\*

–  
4.800 kg

–  
5.500 kg

7.017 mm  
7.409 mm

7.017 mm  
7.409 mm

4.240 mm

4.240 mm

\* optional

\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional

\*\* optionsabhängig / depending on options



# 4209

# 5509

100 kW/136 PS

115 kW/156 PS

1,00–4,00 m<sup>3</sup>

1,00–4,00 m<sup>3</sup>

2.570 mm  
2.500 mm

2.570 mm  
2.500 mm

9.000–10.500 kg\*\*

10.500–11.500 kg\*\*

0–30 km/h  
0–20 km/h\*  
0–40 km/h\*

0–20 km/h  
0–30 km/h\*  
0–40 km/h\*

–  
4.200 kg

–  
5.500 kg

8.750 mm  
9.083 mm

8.750 mm  
9.083 mm

4.415 mm

4.415 mm



\* optional

\*\* optionsabhängig / depending on options

\* optional

\*\* optionsabhängig / depending on options





<b>ES</b>	<b>Potencia (estándar/opción)</b>	<b>PL</b>	<b>Moc (standard/opcja)</b>
CZ	Výkon (standard/možnost)	RO	Performanțe (standard/opționale)
FI	Teho (vakio/valinta)	SK	Výkon motora (štandardný/volitelný)
RU	Мощность (стандартная/опция)	HU	Teljesítmény (normál/opcionális)
EE	Võimsus (standardne/vaikuline)	SL	Moč (standardno/opcija)
LT	Galia (standartinė/parinktis)	RS	Snaga (standardna/opcije)
BG	Мощност (стандартна/ по избор)	HR	Snaga (standardna/opcija)
<b>ES</b>	<b>Capacidad de pala cargadora</b>	<b>PL</b>	<b>Pojemność łyżki</b>
CZ	Objem lopaty	RO	Volumul cupei
FI	Kauhan sisältö	SK	Objem lopaty
RU	Емкость ковша	HU	Puttony úrtartalma
EE	Kora maht	SL	Vsebina zajemalke
LT	Kaušo talpa	RS	Kapacitet lopate
BG	Обем на кофата	HR	Kapacitet košare
<b>ES</b>	<b>Altura/anchura sobre los neumáticos</b>	<b>PL</b>	<b>Wysokość/szerokość nad oponami</b>
CZ	Výška/šířka nad koly	RO	Înălțimea/lățimea deasupra roților
FI	Korkeus/leveys renkaiden yläpuolella	SK	Výška/šírka nad pneumatikami
RU	Высота/ширина над шинамиKõrgus	HU	Magasság/szélesség a gumiabroncsok felett
EE	Kõrgus/laius ülalpool rehve	SL	Višina/širina nad pnevmatikami
LT	Aukštis/plotis virš padangų	RS	Visina/širina iznad guma
BG	Височина/ширина над гумите	HR	Visina/širina iznad guma
<b>ES</b>	<b>Peso (estándar)</b>	<b>PL</b>	<b>Masa (standard)</b>
CZ	Hmotnost (standard)	RO	Greutatea (standard)
FI	Paino (vakio)	SK	Hmotnosť (štandardný)
RU	Вес (стандартная)	HU	Tömeg (normál)
EE	Kaal (standardne)	SL	Masa (standardno)
LT	Svoris (standartinė)	RS	Težina (standardna)
BG	Тегло (стандартна)	HR	Težina (standardna)
<b>ES</b>	<b>Velocidad (estándar/opción)</b>	<b>PL</b>	<b>Prędkość (standard/opcja)</b>
CZ	Rychlost (standard/možnost)	RO	Viteza (standard/opțională)
FI	Nopeus (vakio/valinta)	SK	Rýchlosť (štandardná/voliteľná)
RU	Скорость (стандартная/опция)	HU	Sebesség (normál/opcionális)
EE	Kiirus (standardne/vaikuline)	SL	Hitrost (standardna/opcija)
LT	Greitis (standartinis/parinktis)	RS	Brzina (standardna/opcije)
BG	Скорост (стандартна/ по избор)	HR	Brzina (standardna/opcija)
<b>ES</b>	<b>Carga de vuelco máx.<sup>1</sup>/carga útil de la horquilla portapalets<sup>2</sup></b>	<b>PL</b>	<b>Maks. ciężar wywracający<sup>1</sup>/obciążenie użyteczne układarki<sup> 2</sup></b>
CZ	Nosnost max. <sup>1</sup> /Užitečné zatížení stohovacího zařízení <sup>2</sup>	RO	Sarcina de răsturnare maximă <sup>1</sup> /sarcina utilă a dispozitivului de stivuire <sup>2</sup>
FI	Pinoamislaitteen kaatokuorma enint. <sup>1</sup> /hyötykuorma enint. <sup>2</sup>	SK	Max. užitočná nosnosť <sup> 1</sup> /užitočné zaťaženie <sup>2</sup>
RU	Макс. опрокидывающая нагрузка <sup>1</sup> / полезнаянагрузкаштabelleукладчика <sup>2</sup>	HU	Max. billenő teher <sup>1</sup> /az emelőberendezés <sup>2</sup> hasznos terhe
EE	Koguri kallutatav koorem max <sup>1</sup> /kandevõime <sup>2</sup>	SL	Maks. prekusna obremenitev <sup>1</sup> /uporabni tovor naprave za zlaganje <sup>2</sup>
LT	Maks. verčiamaoji apkrova <sup>1</sup> /krautuvo naudingoji apkrova <sup>2</sup>	RS	Maks. zakretno opterećenje <sup>1</sup> /korisno opterećenje slagača <sup>2</sup>
BG	Макс. натоварване за преобръщане <sup>1</sup> / работно натоварване на степенелното устройство <sup>2</sup>	HR	Najveće prekretno opterećenje <sup>1</sup> /najveće korisno opterećenje slagača <sup>2</sup>
<b>ES</b>	<b>Altura de apilado máx./eje de articulación del cucharón</b>	<b>PL</b>	<b>Maks. wysokość sterty/sworzeń obrotu łyżki</b>
CZ	Stohovací výška max./bod otáčení lžiče	RO	Înălțimea maximă de stivuire/punctul de rotație a cupei
FI	Pinokorkeus enint./kauhan kääntöpiste	SK	Max. výška zdvihu/bod otáčania lyžice
RU	Макс. высота штабеля/поворотная точка ковша	HU	Max. rakodási magasság/kanál forgáspontja
EE	Virnakõrgus max./kora pöördepunkt	SL	Maks. višina skladanice/vijak vrtišča
LT	Maks. rietuvės aukštis/kaušo sukimo taškas	RS	Maks. visina podizanja/rotaciona tačka korpe
BG	Макс. височина на повдигане/ точка на въртене на лопатата	HR	Najveća visina slaganja/točka okretanja lopate
<b>ES</b>	<b>Radio de giro, borde exterior de la rueda</b>	<b>PL</b>	<b>Promień skrętu mierzony na zewnętrznej krawędzi koła</b>
CZ	Poloměr otáčení (vnější strana kola)	RO	Raza de întoarcere a muchiei exterioare a roții
FI	Kääntösäde, pyörän ulkoreuna	SK	Polomer otočenia cez okraj pneumatik
RU	Радиус поворота по наружной кромке колес	HU	Fordulási sugár a kerék külső pereménél
EE	Ratta välisserva pöörderaadius	SL	Polmer obračanja kolesa na zunanjem robu
LT	Išorinės rato briaunos posūkių spindulys	RS	Poluprečnik okretanja između spoljnih ivica točkova
BG	Радиус на завоя на външния кант на колелото	HR	Polumjer okretanja - vanjski rub gume

- Kipplasten Schaufel (nach ISO 8313) Hubgerüst horizontal/Maschine gerade**
  - Tipping loads in bucket (according to ISO 8313) lift frame horizontal/machine straight
  - Charges de basculement godet (conf. ISO 8313) flèche horizontale/machine droite
  - Carichi ribaltabili pala (secondo ISO 8313) telaio di sollevamento orizzontale/macchina dritta
  - Tiplast i skovlen (efter ISO 8313) loftekonstruktion horisontalt/maskine lige
  - Tipplast i skopa (enligt ISO 8313) lyftfram horisontell/rak maskin
  - Vippelast i skuff (etter ISO 8313) løfteverktøy horisontalt/maskin rett

- Cargas de vuelco en pala (según ISO 8313) bastidor de elevación horizontal/máquina recta**
  - Nosnost v lopaté (podle ISO 8313), výložník vodorovně/stroj v přímém směru
  - Kaatokuormat kauhassa (ISO 8313:n mukaan) nostolaite vaakasuorassa/kuormaaja suorana
  - Опрокидывающие нагрузки на ковш (согласно ISO 8313), подъемник расположен горизонтально/механизм расположен прямо
  - Kopa kallutatavad koormad (vastavalt ISO 8313) tõsteraam horisontaalselt/masin on otse
  - Kaušo verčiamosios apkrovos (pagal ISO 8313) kėlimo mechanizmas horizontalus/mašina tiesi
  - Товар за преобръщане на кофата (по ISO 8313) подемник хоризонтален/машина изправена

- Ciężary wywracające czerpaka (wg ISO 8313) pomost podnośnika poziomy/maszyna prosta**
  - Sarcina de răsturnare a cupei (conform ISO 8313) în cazul poziționării orizontale a mecanismului de ridicare/ poziționării drepte a utilajului
  - Užitočná nosnosť lyžice (podľa ISO 8313) zdvihačí rám horizontálne/stroj rovno
  - Puttony billenőterhelése (ISO 8313 alapján) emelőszerkezet vízszintes/gép egyenes
  - Zajemalka za prekusne obremenitve (skadno s standardom ISO 8313) dvigalni steber, horizontalno/ravni stroj
  - Utovarna kašika (prema ISO 8313) horizontalan hod postolja/mašina ispravljena
  - Žlica za prekretna opterećenja (prema ISO 8313) podizna konstrukcija horizontalno/stroj uspravno

- <sup>2</sup> S=1,25



Für Serienausstattung und Optionen wenden Sie sich bitte an unseren Kramer Vertriebspartner.

Daten können länderspezifisch abweichen.

EN	For standard equipment and options, please contact your Kramer distribution partner. Specifications may vary from country to country.
FR	Si des équipements de série et options vous intéressent, veuillez-vous adresser à votre distributeur Kramer. Certaines indications peuvent varier en fonction du pays.
IT	Per la dotazione di serie e le opzioni, rivolgersi al proprio partner di vendita Kramer. I dati possono differire in base al paese.
DK	For serieudstyr og optioner bedes du kontakte din Kramer-forhandler. Data kan afvige fra land til land.
SE	För information om standardutrustning och tillval, vänd dig till din Kramer-återförsäljare. Angivelserna kan variera från land till land.
NO	For serieutstyr og alternativer må du henvende deg til din Kramer-salgspartner. Data kan avvike i henhold til landsspesifikasjoner.
ES	Para más información sobre el equipamiento de serie y el opcional póngase en contacto con su distribuidor de Kramer. Los datos pueden diferir según el país.
CZ	Pro informace o sériovém vybavení a doplňkových možnostech se prosím obraťte na Vašeho prodejního partnera Kramer. Údaje se mohou v jednotlivých zemích lišit.
FI	Vakiovarusteita ja optioita koskevissa kysymyksissä sinua pyydetään kääntymään Kramer-edustajasi puoleen. Tiedoissa voi olla maakohtaisia poikkeuksia.
RU	По вопросам, связанным с серийным и опциональным оснащением, пожалуйста, обращайтесь к Вашему поставщику оборудования Kramer. Данные могут отличаться в зависимости от страны.
EE	Standard- ja lisavarustuse osas pöörduge palun oma Kramer edasimüüja poole. Andmed võivad riigiti erineda.
LT	Dėl standartinės ir papildomai užsakomos įrangos prašome kreiptis į savo Kramer pardavimo partnerį. Duomenys gali skirtis priklausomai nuo šalies.
BG	За повече информация както за серийното, така и за допълнителното оборудване моля, обърнете се към Вашия търговски представител на Kramer. Данните могат да варират в зависимост от държавата.
PL	W zakresie wyposażenia seryjnego i opcji prosimy zwrócić się do swojego przedstawiciela handlowego firmy Kramer. Dane mogą różnić się w zależności od kraju.
RO	Pentru dotările de serie și opțiuni, vă rugăm să contactați partenerul dvs. comercial Kramer. Datele pot varia în funcție de țară.
SK	S otázkami na sériovú a doplnkovú výbavu sa obracajte na vašho obytového partnera v spoločnosti Kramer. Technické údaje sa môžu líšiť podľa krajiny.
HU	A sorozat felszereléséivel és opcióival kapcsolatban kérjük, forduljon Kramer értékesítési partneréhez. Az adatok országtól függően eltérőek lehetnek.
SL	Prosimo, da se v zvezi s serijsko in dodatno opremo obrnete na vašega prodajnega partnerja podjetja Kramer. Podatki se lahko glede na državo razlikujejo.
RS	Za standardnu opremu i opcije, obratite se Vašem Kramer distributeru. Specifikacije mogu da variraju u zavisnosti od zemlje.
HR	Za serijsku opremu i opcije obratite se svom prodajnom partneru tvrtke Kramer. Podaci se mogu razlikovati u pojedinim zemljama.